

**Deutschland-Essen: Ausrüstung für Kläranlage**  
**OJ S 106/2023 05/06/2023**  
**Auftragsbekanntmachung**  
**Bauleistung**

**Rechtsgrundlage:**  
Richtlinie 2014/24/EU

---

**Abschnitt I: Öffentlicher Auftraggeber**

**I.1. Name und Adressen**

Offizielle Bezeichnung: Ruhrverband  
Postanschrift: Kronprinzenstr. 37  
Ort: Essen  
NUTS-Code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt  
Postleitzahl: 45128  
Land: Deutschland  
Kontaktstelle(n): Nicole Feist (Vergabestelle)  
E-Mail: [b-vergabe@ruhrverband.de](mailto:b-vergabe@ruhrverband.de)  
Telefon: +49 2331/9187-22  
Fax: +49 2331/9187-66  
**Internet-Adresse(n):**  
Hauptadresse: <http://www.ruhrverband.de>  
Adresse des Beschafferprofils: <http://www.ruhrverband.de>

**I.3. Kommunikation**

Die Auftragsunterlagen stehen für einen uneingeschränkten und vollständigen direkten Zugang gebührenfrei zur Verfügung unter: <https://www.subreport.de/E99275787>  
Weitere Auskünfte erteilen/erteilt die oben genannten Kontaktstellen  
Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen elektronisch via: <https://www.subreport.de/E99275787>  
Angebote oder Teilnahmeanträge sind einzureichen an die oben genannten Kontaktstellen

**I.4. Art des öffentlichen Auftraggebers**

Einrichtung des öffentlichen Rechts

**I.5. Haupttätigkeit(en)**

Umwelt

---

**Abschnitt II: Gegenstand**

**II.1. Umfang der Beschaffung**

**II.1.1. Bezeichnung des Auftrags**

Kläranlage (KA) Rahmedetal, Fällmittelstation - Maschinen- und Elektrotechnische Ausrüstung

**II.1.2. CPV-Code Hauptteil**

45252130 Ausrüstung für Kläranlage

**II.1.3. Art des Auftrags**

Bauftrag

#### **II.1.4. Kurze Beschreibung**

Neubau einer Fällmittelstation bestehend aus Lagerbehälter, Befüll- und Dosierstation, Rohrleitungen, Elektrotechnik, Demontage Altanlage

#### **II.1.5. Geschätzter Gesamtwert**

#### **II.1.6. Angaben zu den Losen**

Aufteilung des Auftrags in Lose: nein

### **II.2. Beschreibung**

#### **II.2.2. Weitere(r) CPV-Code(s)**

42122000 Pumpen, 42996000 Maschinen zur Reinigung von Abwasser, 31600000 Elektrische Ausrüstung

#### **II.2.3. Erfüllungsort**

NUTS-Code: DEA58 Märkischer Kreis

NUTS-Code: DE Deutschland

NUTS-Code: DEA13 Essen, Kreisfreie Stadt

Hauptort der Ausführung: 58762 Altena

#### **II.2.4. Beschreibung der Beschaffung**

Lagerbehälter mit Auffangwanne, PE Rohrleitungen, Dosiertechnik, Allwetterschrank, Elektrotechnische Ausrüstung (Schaltschrankbau, Speicherprogrammierbare Steuerung, Sensorik, Verkabelung, etc.)

#### **II.2.5. Zuschlagskriterien**

Die nachstehenden Kriterien

Preis

#### **II.2.6. Geschätzter Wert**

#### **II.2.7. Laufzeit des Vertrags, der Rahmenvereinbarung oder des dynamischen Beschaffungssystems**

Beginn: 01/11/2023 Ende: 31/12/2023

Dieser Auftrag kann verlängert werden: nein

#### **II.2.10. Angaben über Varianten/Alternativangebote**

Varianten/Alternativangebote sind zulässig: ja

#### **II.2.11. Angaben zu Optionen**

Optionen: nein

#### **II.2.13. Angaben zu Mitteln der Europäischen Union**

Der Auftrag steht in Verbindung mit einem Vorhaben und/oder Programm, das aus Mitteln der EU finanziert wird: nein

#### **II.2.14. Zusätzliche Angaben**

### **Abschnitt III: Rechtliche, wirtschaftliche, finanzielle und technische Angaben**

---

#### **III.1. Teilnahmebedingungen**

##### **III.1.1. Befähigung zur Berufsausübung einschließlich Auflagen hinsichtlich der Eintragung in einem Berufs- oder Handelsregister**

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:  
Nachweise gem. VOB/A § 6a Abs. 1 EU

### **III.1.2. Wirtschaftliche und finanzielle Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:  
Nachweise gem. VOB/A § 6a Abs. 2 EU

### **III.1.3. Technische und berufliche Leistungsfähigkeit**

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:  
Nachweise gem. VOB/A § 6a Abs. 3 EU  
Möglicherweise geforderte Mindeststandards:  
nein

## **III.2. Bedingungen für den Auftrag**

### **III.2.2. Bedingungen für die Ausführung des Auftrags**

Vertragserfüllungs- und Mängelansprüchebürgschaft. Ggf. Abschlag- und Vorauszahlungsbürgschaften nach VOB/B § 17 Absatz 1 und 2. Es werden nur Bürgschaften eines in der Europäischen Union zugelassenen Kreditversicherers oder Kreditinstituts zugelassen.

Haftpflichtversicherung und Umwelthaftpflichtversicherung gem. RV-Vertragsbedingungen WHG Zertifizierung des ausführenden Unternehmens

### **III.2.3. Für die Ausführung des Auftrags verantwortliches Personal**

Verpflichtung zur Angabe der Namen und beruflichen Qualifikationen der Personen, die für die Ausführung des Auftrags verantwortlich sind

## **Abschnitt IV: Verfahren**

---

### **IV.1. Beschreibung**

#### **IV.1.1. Verfahrensart**

Offenes Verfahren

#### **IV.1.3. Angaben zur Rahmenvereinbarung oder zum dynamischen Beschaffungssystem**

#### **IV.1.8. Angaben zum Beschaffungsübereinkommen (GPA)**

Der Auftrag fällt unter das Beschaffungsübereinkommen: nein

### **IV.2. Verwaltungsangaben**

#### **IV.2.2. Schlusstermin für den Eingang der Angebote oder Teilnahmeanträge**

Tag: 06/07/2023 Ortszeit: 11:00

#### **IV.2.3. Voraussichtlicher Tag der Absendung der Aufforderungen zur Angebotsabgabe bzw. zur Teilnahme an ausgewählte Bewerber**

#### **IV.2.4. Sprache(n), in der (denen) Angebote oder Teilnahmeanträge eingereicht werden können**

Deutsch

#### **IV.2.6. Bindefrist des Angebots**

Das Angebot muss gültig bleiben bis: 20/09/2023

#### **IV.2.7. Bedingungen für die Öffnung der Angebote**

Tag: 06/07/2023 Ortszeit: 11:00

Ort:  
Ruhrverband, Bauabteilung, Wittekindstr. 37, 58097 Hagen

## **Abschnitt VI: Weitere Angaben**

---

### **VI.1. Angaben zur Wiederkehr des Auftrags**

Dies ist ein wiederkehrender Auftrag: nein

### **VI.3. Zusätzliche Angaben**

Die Vergabeunterlagen werden ausschließlich in elektronischer Form auf der Vergabeplattform <https://www.subreport.de/> bis zum 06.07.2023 um 11:00 Uhr zum Download bereitgestellt. Die Angebotsabgabe in elektronischer Form erfolgt über die selbe Vergabeplattform.  
Fragen zum Vergabeverfahren oder zum technischen Inhalt der Unterlagen sind nur digital über die Vergabeplattform zulässig und können bis zum 29.06.2023 gestellt werden.

### **VI.4. Rechtsbehelfsverfahren/Nachprüfungsverfahren**

#### **VI.4.1. Zuständige Stelle für Rechtsbehelfs-/Nachprüfungsverfahren**

Offizielle Bezeichnung: Vergabekammer Rheinland · c/o Bezirksregierung Köln ·  
Postanschrift: Zeughausstraße 2-10  
Ort: Köln  
Postleitzahl: 50667  
Land: Deutschland

### **VI.5. Tag der Absendung dieser Bekanntmachung**

31/05/2023